



**Le second souffle**

"Quatre ans de plus." C'est ce qu'indique de la main droite le Président Richard Nixon qui vient de prêter serment pour un nouveau mandat. Derrière lui, sa fille Tricia en robe de bal et son mari Edward Cox.

# Nixon: une ère de paix

WASHINGTON — Sans mentionner nommément le Vietnam, le Président Nixon a évoqué samedi une ère de paix pour les Etats-Unis, et invité le peuple américain à s'occuper davantage lui-même de son bien-être plutôt que de se fier au gouvernement.

Dans un discours de 1,500 mots prononcé sur les marches du Capitole, en présence de milliers de dignitaires et d'invités spéciaux, le Président a clairement indiqué son intention de s'attaquer, au cours de son second mandat, aux problèmes domestiques, maintenant que les Etats-Unis sont sur le point de sortir du borborygme vietnamien.

Prononcé sur un ton sobre, le discours a provoqué les applaudissements de l'auditoire à une quinzaine de reprises.

M. Nixon eut droit à de chaleureuses approbations lorsqu'il déclara: "Le gouvernement doit apprendre aux gens à demander moins, de sorte que les gens puissent faire plus pour eux-mêmes. Que chacun de nous se souvienne que l'Amérique n'a pas été faite par un gouvernement, mais par le peuple, non par le bien-être mais par l'effort, non par la fuite devant la responsabilité, mais par la recherche de la responsabilité."

Dénonçant le pessimisme de ceux "qui trouvent que tout va mal en Amérique", M. Nixon a invité les Américains à retrouver la foi en eux-mêmes. "Nous pouvons être fiers du fait que notre système a donné plus de liberté et plus d'abondance, et celles-ci mieux réparties, que tout autre dans l'histoire de l'humanité", dit-il.

Dans ce qui apparaît être le seul passage destiné à se concilier la faveur des 50,000 personnes qui, à quelques coins de rues plus loin manifestaient contre la politique présidentielle, M. Nixon a lancé un appel à l'unité du pays, en déclarant: "Au moment où la guerre la plus longue et la plus difficile que l'Amérique ait faite arrive à sa fin, sachons à nouveau apprendre à débattre nos problèmes avec civilité et décence. Que chacun

de nous gagne cette qualité précieuse qu'un gouvernement ne peut fournir, une façon nouvelle d'envisager le respect des droits et la dignité de l'individu qui constitue le droit de tout Américain à sa naissance."

Dans l'ensemble, le discours inaugural constitue une autre affirmation de la tendance conservatrice adoptée par le Président depuis 1968.

Sur le plan extérieur, tout en promettant de respecter les traités qui lient les Etats-Unis aux autres nations, et en promettant de jouer un rôle actif pour protéger la paix mondiale, il a clairement indiqué que les Etats-Unis ne se considéraient plus les seuls responsables de la défense du monde libre.

"Nous prendrons notre part pour la défense de la paix et de la liberté dans le monde. Mais nous espérons que les autres prendront la leur. Le temps n'est plus où l'Amérique fait de chaque conflit des autres nations le sien propre et engage sa responsabilité à propos de l'avenir de chacune des autres nations. Autant nous respectons le droit pour chaque nation de déterminer son avenir propre, autant nous reconnaissons la responsabilité pour chaque nation de préserver son propre avenir", dit-il.

Contrairement à des prédécesseurs plus libéraux qui s'engageaient, dans des circonstances similaires, à mettre l'immense puissance et l'autorité présidentielle au service des plus démunis et des laissés pour compte, M. Nixon a plutôt mis l'accent sur le besoin de modifier le rôle "paternaliste" de Washington.

"Autant que la construction d'une structure de paix à l'extérieur a demandé l'abandon des vieilles recettes politiques qui ont échoué, dit-il, autant la construction d'une ère nouvelle de progrès chez nous demande l'abandon des vieilles recettes politiques qui ont échoué."

**Aucune promesse**

"Voilà pourquoi, a enchaîné le Président, je ne fais aucune promesse

concernant une solution purement gouvernementale pour chaque problème. Nous avons vécu trop longtemps avec cette fausse promesse; en demandant trop au gouvernement, nous lui avons demandé plus qu'il ne pouvait donner. Cette façon de faire conduit à trop d'attentes, à réduire l'effort individuel, au désappointement et à la frustration qui minent la confiance à la fois dans ce que le gouvernement peut faire et dans ce que la population peut faire."

Rappelant l'importance du rôle du gouvernement dans la société américaine, M. Nixon a ajouté: "Tout aussi important est le rôle que chacun de nous doit jouer en tant qu'individu ou membre d'un groupe".

Dans ce discours longtemps attendu (il s'agit de la première apparition publique du Président depuis les élections), M. Nixon ne fit aucune allusion aux tensions qui existent entre la Maison Blanche et le Congrès, d'une part, et entre les éléments libéraux du pays et les conservateurs au pouvoir d'autre part.

Prononcé tout de suite après la prestation du serment d'office, ce discours a provoqué immédiatement des commentaires chez les hommes politiques présents à la cérémonie. Pour sa part, le gouverneur Wallace a déclaré: "Si je n'avais pas été candidat à la présidence et si je n'avais pas révélé l'ampleur de l'insatisfaction de l'Américain moyen, Nixon n'aurait pas prononcé un discours aussi sensé aujourd'hui".

A l'inverse, le Sénateur Edmund Muskie, démocrate du Maine, s'est contenté de la réflexion suivante: "Il est évident qu'il n'avait rien à dire." Ce que les Américains, eux, semblent avoir retenu, si on en juge par les conversations entendues ici et là dans la capitale, c'est l'indication que la paix est enfin sur le point d'être signée.

Pour le reste, les Américains paraissent assez indifférents. La bataille entre le Président et le Congrès pour l'exercice du pouvoir les concerne assez peu.

# L'Inauguration, une grande fête pour le plaisir d'être ensemble

par Marcel PEPIN  
envoyé spécial de LA PRESSE

WASHINGTON — Rues bloquées, hôtels encombrés, aéroports bondés, partout des dames en robes longues, des messieurs en habit de cérémonie, un gigantesque déploiement de forces de sécurité, des centaines d'autobus alignés le long de la rivière Potomac, une masse hétéroclite de protestataires campés au pied du Washington Memorial.

C'était Washington samedi matin. Vers 10 heures, la ville a commencé à s'animer de manière inaccoutumée. Le Président allait y faire sa rentrée officielle, si on peut dire, pour inaugurer son deuxième mandat à la tête du pays.

La cérémonie allait se dérouler dans un ordre impeccable, avec la régularité de l'horloge. Des centaines d'agents du Secret Service veillaient à prévenir les accros.

Si extravagante qu'elle puisse paraître aux Canadiens habitués à la sobriété des ouvertures du Parlement, cette cérémonie prend chez nos voisins valeur de symbole, et ils y attachent une importance telle que les trois grands réseaux de télévision ont contremandé leur programmation régulière pour transmettre en direct les scènes qui se déroulaient aux quatre coins de la capitale.

Si la gigantesque parade, les concerts, les bals, les réceptions sont marqués au coin d'un faste typiquement américain, la cérémonie du serment elle-même est très sobre et fort sérieuse. En présence du juge en chef de la Cour suprême, des membres du cabinet, des sénateurs et des membres de la Chambre des représentants, le Président et le Vice-Président s'engagent à respecter la constitution des Etats-Unis. Puis vient le discours inaugural du Président, qui marque généralement le style du gouvernement des quatre prochaines années.

Quelque 20,000 invités officiels assistent à cette cérémonie dans un espace spécialement aménagé à cette fin. Puis c'est le départ du Président vers

la Maison-Blanche d'où, sur une estrade spéciale, à l'abri des projectiles, il observera la grande parade traditionnelle.

Tout au long du parcours de deux milles séparant le Capitole de la Maison-Blanche, le Président salue les quelque 300,000 citoyens venus assister au spectacle, agitant de petits drapeaux, saluant les occupants de la limousine présidentielle.

Et commence la parade.

Elle dure 2 heures et demie. On y trouve de tout. Chaque Etat est représenté par un char allégorique, qui par une fanfare, ou une garde à cheval, ou encore par un orchestre. La Pennsylvanie a ravi la palme de la participation la plus spectaculaire: une fanfare comprenant deux mille jeunes!

Cette débauche de couleurs, de fantaisie, de rythme, d'imagination fait la joie des enfants et des adultes. Les spectateurs font de l'événement un véritable pique-nique. Parce qu'il fait un peu froid et que la cérémonie est longue, chacun y vient bien armé de couvertures, de "réchauffant", de boîtes à goûter et de chansons.

La fête ne se termine que par le signal de départ du Président qui rentre chez lui, pour quelques heures seulement, car il devra ensuite participer au gigantesque bal inaugural qui regroupe 30,000 personnes partagées entre cinq grandes salles aux quatre coins de la ville.

Qui a vu les parades du Super-Bowl ou le festival des roses de Californie peut conclure que toutes les parades au fond se ressemblent et que celle-ci n'inspire pas davantage que les autres.

**Retrouvailles**

Les Américains voient la chose d'un oeil différent. Pour eux, ces festivités sont une occasion de retrouvailles. C'est une façon de célébrer de manière spectaculaire la formation de leur pays, qui doit son origine à une fédération d'Etats.

Dans un sens, ce sont les Etats qui

mènent le bal. Chacun y délègue un contingent qui illustre ses différences et ses particularités. Ce spectacle de l'immense diversité territoriale et ethnique du pays est une manière de rappeler que les Etats-Unis sont un pays encore à faire.

Le souci des participants de marquer leur appartenance à un Etat en particulier est partout présent, que ce soit dans le vêtement, le langage, les chansons, ou la forme du char allégorique et son contenu.

C'est peut-être parce qu'ils n'ont jamais cessé de rappeler leurs différences et même d'en être fiers que les Etats ont pu non seulement donner naissance mais continuer à renforcer le pouvoir qui réside à Washington.

En tous cas, le spectateur étranger qui observe ce grand déploiement ne peut s'empêcher de conclure qu'il y a quelque chose de plus retentissant que le vacarme des cuivres dans cette gigantesque manifestation: il y a sûrement le plaisir d'être ensemble.

**Vivre avec leurs divisions**

Diversité dans l'uniforme, diversité de langues, diversité de climats, ce sont là des ingrédients depuis longtemps familiers aux Américains. L'étranger sera surtout étonné de la diversité d'opinions. Tandis que les dignitaires et les fervents républicains acclament le Président, de cinquante à soixante mille manifestants tiennent, à quelques pas de là, un grand ralliement pour dénoncer sa politique.

Ce contraste entre la fête et la manifestation, entre l'enthousiasme des partisans du Président et la détermination de ses adversaires ne surprend plus les Américains. Pour eux, ce n'est qu'une manifestation de plus.

Que 50,000 personnes soient venues à Washington, certaines venant d'aussi loin que de la Californie ou du Montana, ne soit pas en soi un incident, cela démontre à quel point les Américains ont appris à vivre avec leurs divisions!

# Nixon n'est pas le choix de tout le monde...

WASHINGTON — Alors qu'on jouait la cinquième symphonie de Beethoven au Centre des Arts John-Kennedy, devant les hauts dignitaires de tout le pays (où le gouverneur George Wallace reçut, en passant, une ovation de plusieurs minutes), à la Cathédrale de Washington, Léonard Bernstein conduisait un orchestre recruté sur place pour un concert de la paix. Bernstein avait choisi de jouer la Messe en temps de guerre, de Haydn.

Cependant que les invités du Centre Kennedy payaient jusqu'à \$250 pour assister au concert de gala, le concert de Bernstein était gratuit. 15,000 jeunes ont tenté d'y assister, malgré le froid et la pluie.

Le sénateur Edward Kennedy avait choisi la cathédrale de Washington de préférence au Centre Kennedy! L'ancien sénateur Eugene McCarthy aussi. Et nombre de personnalités politiques.

Le lendemain, pendant qu'une foule enthousiaste de citoyens, pour un grand nombre des Républicains qui se voyaient ainsi de façon formelle associés à la grande victoire du président, se massaient le long du parcours présidentiel pour applaudir M. Nixon, 50,000 personnes préféraient entendre des discours contre la guerre, en guise de pro-

testation contre la politique étrangère américaine.

Cet aspect de la manifestation est presque passé inaperçu à la télévision, les caméras étant presque toutes placées le long du parcours de la parade, où les manifestants n'étaient pas admis.

Un front commun des groupes opposés à la guerre a organisé ce rassemblement des pacifistes. Baptisée "La marche contre la mort", leur manifestation devait demeurer pacifique tout au long de la journée, samedi.

Portant des pancartes, lançant des slogans, cette foule bigarrée, composée en majorité de jeunes, réclamait la paix immédiatement, et plus de justice aux Etats-Unis même. Salués en héros, 2,000 vétérans de la guerre du Vietnam se sont joints aux manifestants.

**Promenade agréable**

Les manifestants n'ont pu, à aucun moment, s'approcher des divers endroits où se trouvait le Président. Les dirigeants de la marche ont fait remettre à la Maison Blanche plusieurs boîtes contenant des milliers de signatures en faveur d'une paix immédiate.

Etant donné le climat de relâche qui existe présentement, et la déclaration du Président voulant que

la paix soit presque signée, la manifestation prenait un caractère presque inopportun. Plusieurs jeunes en convenaient, et ils ont vite fait de transformer ce geste politique en promenade agréable. Plusieurs d'entre eux portaient un médaillon disant: "J'ai voté pour McGovern et j'en suis fier".

D'autres, plus radicaux, portaient le drapeau du Vietcong et criaient: "Justice pour le Vietnam".

La police n'a pas rapporté d'incidents majeurs, et s'il y eut des arrestations, on n'en fit point la publicité.

Mais les protestataires ont marqué leur point: ils voulaient signifier que Richard Nixon n'était pas le leader incontesté des Américains, et ils ont réussi.

Le président lui-même n'en parut point affecté. Alors qu'il rendait visite aux jeunes Républicains pour qui on avait organisé un bal — le bal des jeunes — il leur dit: la jeunesse en Amérique est également sérieuse, honnête et disciplinée. Et elle n'est pas toute du même côté. Il eut droit à une chaleureuse réception par les 7,000 participants au bal, avant de danser lui-même parmi eux.

Très souriant, blagueur, le Président a terminé son court boniment en déclarant: "Vive les jeunes, j'ai confiance en vous!"



de la  
Maison-Blanche  
à l'île de  
Skorpios

la fabuleuse

# JACKIE ONASSIS

Du Lundi au Vendredi dans La Presse

les stupéfiantes  
révélations  
de Cafarakis  
(ex-maître d'hôtel des Onassis)

(dans le cahier des petites annonces)

# Le petit investisseur délaissera-t-il la Bourse pour s'intéresser à d'autres marchés?

par La Presse canadienne

Un autre chapitre s'ajoutera cette semaine à l'histoire déjà longue dont l'issue

semble être le maintien des coûts élevés pour le petit investisseur dans les bourses canadiennes.

La Commission des valeurs mobilières de l'Ontario commencera, mercredi, ses séances publiques d'audition à la

demande, formulée par la Bourse de Toronto, d'augmenter les commissions accordées à un courtier, pour

vendre ou acheter des actions au nom de son client. Les membres des Bourses de Vancouver et de Toronto ont déjà fait connaître leur approbation aux nouveaux tarifs.

Si la Commission des valeurs acquiesce à la demande de la Bourse de Toronto, la voie sera ouverte, à toutes les bourses, pour ajuster simultanément leurs tarifs.

La proposition mise de l'avant par toutes les Bourses, à la mi-décembre, demandait une restructuration complète des tarifs, qui augmenterait d'environ cinq pour cent les commissions aux courtiers. Et, de façon générale, l'application de nouveaux tarifs aux commissions signifie une hausse dans le cas des petits investisseurs et une diminution pour les transactions considérables.

**Divergences**  
 Dans son ensemble, la communauté des courtiers n'est pas unanime à adopter les tarifs proposés. Dans certaines firmes spécialisées auprès de la clientèle au détail, on craint que la hausse des commissions aux courtiers n'oblige les petits investisseurs à quitter le marché.

Les autres adversaires aux propositions sont, également, les firmes dont la principale clientèle est constituée d'institutions; ces firmes craignent donc une perte de leurs profits, occasionnée par la diminution des commissions sur les gros investissements.

Pour les autres, ceux qui

approuvent la proposition, ils affirment que les nouveaux tarifs sont devenus nécessaires pour faire face à la croissance des coûts et à certains changements dans la tradition des investissements.

Ils disent qu'ils perdent de l'argent présentement avec les petites commandes et qu'ils devraient être capables de fournir aux gros acheteurs, avec les nouveaux tarifs, un service meilleur que celui qu'ils leur donnent présentement.

Les Bourses déclarent que même avec des taux accrus, les courtiers continueront à perdre de l'argent avec les petites commandes. Elles estiment, d'autre part, que la perte étant alors moins grande qu'actuellement, ils serviront en mesure de mieux servir les petits investisseurs.

**Coût trop élevé?**

Reste que certains courtiers sont inquiets. Ils se demandent si les petits acheteurs ne trouveront pas que la commission qu'ils auront à payer sera trop élevée. Les bourses ont certes besoin de la clientèle des petits investisseurs et elles seraient sûrement en face d'un problème si ceux-ci délaissaient les marchés de valeurs pour

les fonds mutuels ou d'autres formes d'investissements.

Prenons un exemple. Quelqu'un qui achèterait pour \$5,000 d'un titre coté à \$50 sion à son courtier \$82, ce qui représenterait une augmentation de plus de \$38 sur le tarif actuel.

Plusieurs petits investisseurs trouveront qu'ils payent pour la commission un taux de 2.6 p. 100. C'est là, le taux proposé pour les transactions d'actions valant jusqu'à \$10. Après la vente et l'achat, ça fait un coût qui, de l'avis de certains courtiers, est tout près de la limite que les investisseurs peuvent accepter.

Le dernier changement important dans les taux a été fait en 1967 et il n'y a aucun doute que les frais ont augmenté depuis lors. La question, c'est de savoir si les petits investisseurs resteront à la Bourse.

Le président de la Bourse de Toronto, M. John R. Kimber, dit que l'augmentation n'est sûrement pas de nature à nuire aux transactions.

Des courtiers estiment, pour leur part, que seul le temps dira si M. Kimber a raison ou non.

Les Distributeurs Cardinal (1970) Limitée. Nomination

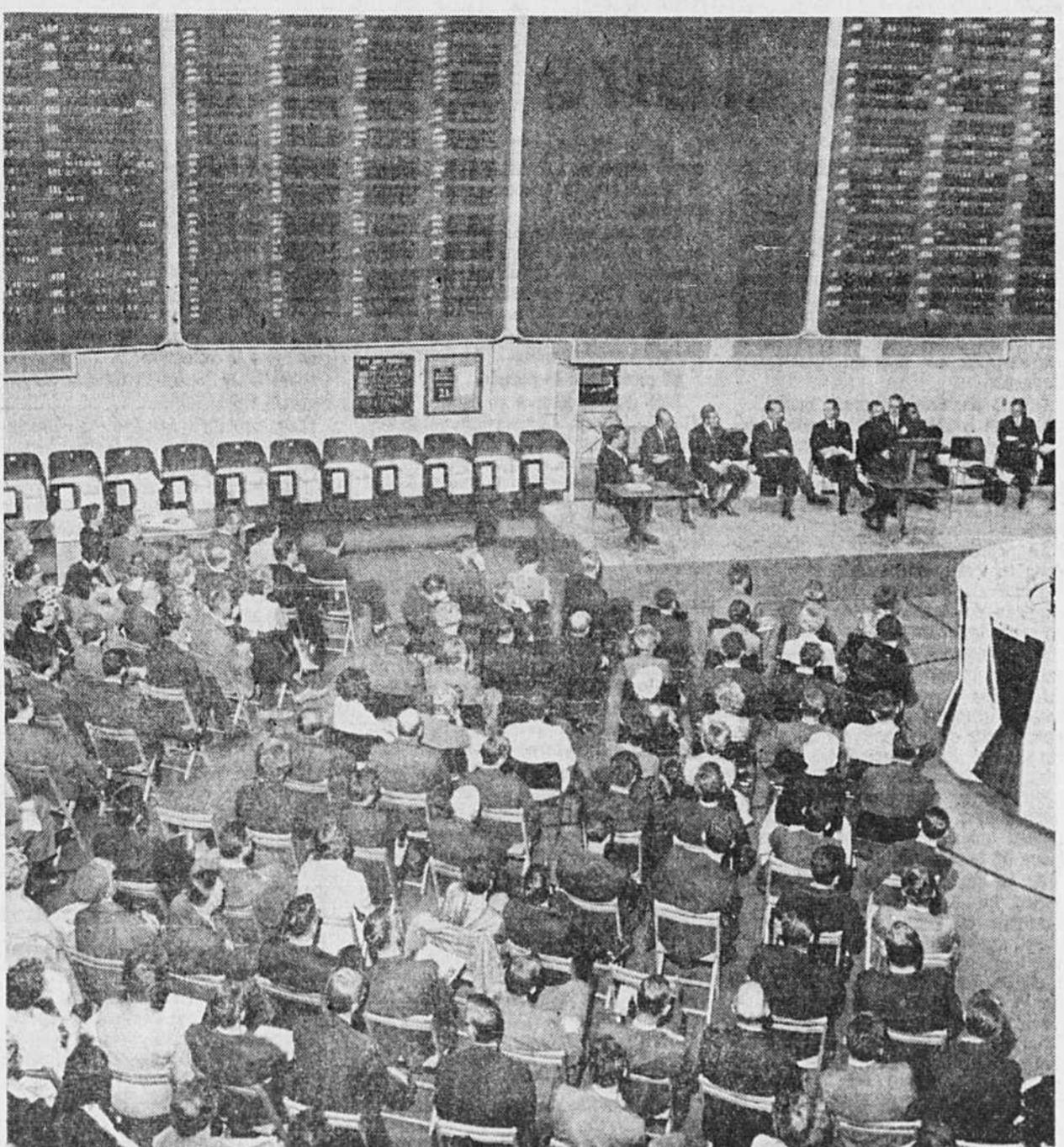


M. Sam Gerstel

M. Morris Steinberg, président Des Distributeurs Cardinal (1970) Limitée, une filiale de Steinberg Limitée, annonce la nomination de M. Sam Gerstel au poste de directeur général.

M. Gerstel entre dans ses nouvelles fonctions avec plusieurs années d'expérience dans le commerce de détail. Il sera responsable de toute l'exploitation des salles de vente par catalogue. Depuis qu'il est chez Steinberg, M. Gerstel a occupé différents postes, y compris celui d'adjoint du président de Steinberg Limitée.

Au Québec, Les Distributeurs Cardinal (1970) Limitée exploite plus de 14 salles de vente par catalogue et prévoit l'ouverture de quelque 15 autres, au cours de l'année financière 1973.



Dans ses efforts pour s'intégrer de plus en plus à la communauté montréalaise et pour attirer le petit investisseur, la direction de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne, depuis 1965 environ, organisait ou collaborait à des cours et des séances d'information sur le parquet même de la Bourse.

## Double marché des changes en Italie

ROME (AFP) — Le gouvernement italien a décidé d'instaurer un double marché des changes pour défendre la lire.

La décision prévoit à côté du marché officiel — où la Banque d'Italie continuera à défendre la parité de la lire en ce qui concerne les opérations d'achat de biens et services à l'étranger pour les besoins intérieurs du pays — un marché libre où le cours de la lire s'établira selon la loi de l'offre et de la demande.

Ce second marché intéresse les capitaux italiens qui se convertissent en dollars, ou marks, etc. pour être investis à l'étranger.

D'autres mesures touchant plus spécifiquement les opérations d'import-export ont été prévues. Elles limitent les mouvements de spéculation en réduisant les délais consentis jusqu'à présent pour le paiement anticipé des importations et le recouvrement des exportations. Cet ensemble de décisions a été motivé à la fois par la

situation délicate que connaît l'Italie sur le plan économique et par la différence entre la conjoncture italienne et celle des autres pays.

**Freiner la fuite**  
 Il s'agit en fait, estime-t-on dans les milieux compétents, d'empêcher la fuite des capitaux italiens au moment même où bon nombre de pays, pour freiner leur propre économie, ont augmenté le coût du loyer de l'argent. Ces hausses du taux d'intérêt à l'étranger risquent de drainer les capitaux italiens hors des frontières à un rythme encore plus rapide. L'Italie, relève-t-on, ne peut

répondre par la même mesure — hausse du loyer de l'argent — parce que celle-ci paralysierait la tentative de reprise économique en cours.

La thérapeutique choisie par le gouvernement italien, indique-t-on encore, devrait en fait permettre d'assurer à la fois la stabilité de la monnaie et la reprise de l'économie — puisque aussi bien le plan économique 1973 comprendra un ensemble de mesures destinées à favoriser les investissements productifs des entreprises, et à contenir les coûts de production et les prix.

## ECO-ECLAIR

Le conseil des ministres koweïtien a approuvé l'accord sur la participation signé le 8 janvier avec les compagnies British Petroleum et Gulf Oil, copropriétaires de la Kuwait Oil.

Malgré le blocage des prix et revenus en Grande-Bretagne institué au début de novembre, le coût de la vie a encore augmenté de 0.53 pour cent en décembre à la suite principalement du renchérissement de la plupart des denrées périssables, surtout le bœuf et les autres viandes, ainsi que les oeufs et les tomates, qui échappent au gel des prix.

Une association nationale représentant les fermiers producteurs de lait du Canada a demandé une hausse de 60 cents le cent livres du prix que les fermiers reçoivent pour le lait industriel.

Le produit national brut de l'Allemagne occidentale a atteint, l'an dernier, 828 mil-

liards de marks (environ \$276 milliards), comparativement à 756.4 milliards de marks (\$252.1 milliards). En dollars courants, l'accroissement est de 9 pour cent mais la croissance réelle a été de 3 pour cent. En 1971, le PNB avait progressé de 10.70 pour cent mais la croissance réelle n'était que de 2.8 pour cent.

Les ventes au détail au Canada valaient en novembre, selon Statistique Canada, \$2,922,700,000, soit un peu moins que les \$2,924,300,000 d'octobre. Ces chiffres sont désaisonnalisés. La plus forte baisse en novembre a été enregistrée par les magasins de chaussures et elle a été de 6.4 pour cent. Par contre, les ventes des pharmacies se sont accrues de 6.3 pour cent.

Le Canada fournira 100,000 tonnes de blé au Bangladesh. La première cargaison de blé arrivera au Bangladesh le mois prochain et le solde en mars.

### Pickering, oui ou non cette semaine

Le Cabinet fédéral décidera cette semaine si le nouvel aéroport international de Toronto doit être aménagé dans la région de Pickering.

C'est ce que faisait savoir hier le ministre des Transports, M. Jean Marchand, en démentant des rumeurs voulant que la décision ait déjà été prise.

Le ministre a ajouté qu'il discutera la question avec le gouvernement de l'Ontario et peut-être aussi avec des députés de la région de Toronto, quelle que soit leur allégeance politique.

Le quatre janvier, le gouvernement a reçu un compte rendu des audiences tenues en décembre sur la question des expropriations. Le projet d'aménager l'aéroport dans la région de Pickering a suscité beaucoup d'opposition de la part de citoyens et d'organismes de protection du milieu.

## Autre gare à Ste-Foy

QUEBEC (PC) — Le Québécois National se propose de construire une nouvelle gare en collaboration avec l'entreprise privée, à Sainte-Foy, en banlieue de Québec.

Le directeur du CN pour la région de Québec, M. Léo Moisan, a fait savoir dans un communiqué, que la compagnie pourrait bientôt procéder à la mise en valeur de ses propriétés aux abords de la gare de Sainte-Foy.

Le Québécois National possède à cet endroit un terrain de plusieurs acres "remarquablement bien situé", selon M. Moisan, à cause de la proximité du pont Pierre Laporte et de deux grandes voies de communications.

Le communiqué précise que l'aménagement d'une nouvelle gare à Sainte-Foy est inévitable, compte tenu de la disparition prévisible des voies ferrées dans le centre-ville de Québec. M. Moisan a expliqué que ce développement pourrait être conçu sous la forme d'un immeuble à étages multiples.

**Banque Canadienne Nationale**

**DIVIDENDE no 328**

Un dividende de 21 cents par action du capital versé de la Banque est déclaré pour le trimestre finissant le 31 janvier 1973. Ce dividende sera payable à compter du 1er février 1973, au bureau principal et à toute succursale de la Banque, aux actionnaires inscrits le 29 décembre 1972, à la fermeture des guichets.

Par ordre du Conseil d'administration,  
Le Directeur général en chef,  
**GERMAIN PERREAULT**

Montréal, le 22 décembre 1972.

**BETOURNAY & CRONE OPTOMÉTRISTES**

CHEZ **Simpsons**

L. A. Bétournay - S. R. Crone - J. P. Cardinal  
C. Lemire - P. Meunier - S. Mongeon

EN VILLE, au septième 842-3241, poste 676  
Fairview-Pointe Claire, niveau du Promenoir 697-4870, poste 242  
Les Galeries d'Anjou, niveau du Promenoir 353-3300, poste 234

**IMPRESSION MINUTE \$3**

100 COPIES

Impression offset en noir sur papier bond blanc format 8 1/2 x 11

300 copies \$ 6.00 700 copies \$ 10.20  
1500 copies \$ 4.40 1000 copies \$ 12.00

SERVICE GRAPHIQUE COMPLET

Postez vos documents livraison le jour même de leur réception.

**CENTRAL COPIE SERVICE**  
1236 CRESSENT MONTREAL 107 866-3531

**TROUVEZ**

vos occasions dans les PETITES ANNONCES de la presse

plus de UN MILLION d'AUBAINES par année

PU-1-AC-50.1-1-70

**Crown Zellerbach**

Les profits nets de Crown Zellerbach ont progressé de 35 pour cent en 1972 pour marquer \$11.9 millions. Les ventes ont augmenté de 13 pour cent pour se chiffrer par \$234 millions.

**QUE PEUT FAIRE LA BEI POUR VOUS**

La BEI fait des prêts à terme aux entreprises canadiennes pour l'acquisition d'immeubles, de machinerie, pour l'amélioration de leur fonds de roulement ou pour leur établissement. Nous vous invitons à prendre rendez-vous en téléphonant à:

**382-2891**

Nos représentants seront aux endroits ci-dessous indiqués de 9:00 a.m. à 5:00 p.m.:

Mercredi	Jeu
<b>le 24 janvier 1973</b>	<b>le 25 janvier 1973</b>
<b>DORVAL</b>	<b>CHOMEDEY</b>
S. Bayer Hôtel Hilton Aéroport de Montréal.	L. Dupuis Chomedey Inn Ltd. 590 boul. Labelle
<b>LAVAL</b>	<b>ST-LÉONARD</b>
D. Blouin Le Vicomte Motel 1313 des Laurentides.	J. J. Ledoux Motel Lido 5905 est. boul. Métropolitain
<b>PTE-AUX-TREMBLES</b>	<b>POINTE-CLAIRE</b>
J. J. Ledoux Hôtel de Ville de Pte-aux-Trembles 11,953 est. Notre-Dame	Michel Naggar Hôtel de Ville de Pointe-Claire 451 boul. St-Jean

**BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE**

110 ouest, boul. Crémazie, Suite 601, MTL.  
Vous pouvez communiquer en tout temps en téléphonant à: **382-2891**

**Les spécialistes en déménagement industriel**

**J.B. BAILLARGEON EXPRESS LTÉE**

**256-5051**

Où il s'agit d'équipement ou de machinerie lourde, ou d'appareils électroniques délicats et compliqués, n'allez pas déménager sans "J.B." Des lourdes presses aux énormes bouilloires industrielles ou encore des ordinateurs aux tabulatrices — "J.B." peut s'occuper de leur déménagement et de leur installation et de façon experte.

Affilié à Allied Van Lines au Canada et aux Etats-Unis

**concessionnaires demandés**

Nouveau système de remorques avec attache en "col de cygne". Transforme votre camionnette en camion remorque!

**flagliner**

contactez... M. Roger Côté

**ATCO**  
555 Dollard  
Ville Lasalle 650, Québec  
Tél.: (514) 363-4430

# La croissance de l'économie des États-Unis dépasse les prévisions les plus optimistes

d'après AFP

La croissance de l'économie américaine a dépassé en 1972 les prévisions des plus optimistes et il est à peu près certain maintenant que la hausse continuera à un rythme élevé pendant l'année 1973 accompagnée sans doute d'une reprise de l'inflation, estiment les observateurs.

L'ampleur de l'augmentation du produit national brut pendant l'année 1972 révélée par le département du Commerce, a surpris les experts les plus avertis. L'économie américaine a connu un véritable boom au cours du dernier trimestre pendant

lequel le PNB s'est accru en volume à un rythme annuel de 8,5 pour cent.

Sur l'ensemble de l'année le PNB américain a ainsi augmenté de 6,5 en volume et de 9,7 pour cent en valeur, ce qui représente le plus fort accroissement en valeur des vingt dernières années.

Mais l'accélération de l'économie au dernier trimestre, s'est accompagnée d'une légère hausse de l'inflation. La hausse des prix rapportée au PNB, indice le plus favorable pour mesurer l'inflation, s'est effectuée à un rythme annuel de 2,7 pour cent pendant les trois derniers mois de 1972, contre

2,4 au troisième trimestre et 1,8 seulement au second. Mais si l'on s'en tient aux seuls prix de gros, la hausse, à un taux annuel, a été de plus de 9 pour cent pendant le dernier trimestre.

**Le détail**

Avec l'assouplissement des contrôles sur les prix et les salaires annoncé pour 1973, la plupart des économistes tablent maintenant sur une hausse des prix de détail de 3,5 à 4 pour cent cette année, mais tous s'accordent pour prédire la continuation de l'expansion à un rythme élevé de l'ordre de 6 pour cent en volume.

La forte reprise de l'économie américaine en 1972, après les maigres résultats enregistrés en 1971 où le PNB n'avait augmenté que de 2,7 pour cent en volume, a bénéficié à l'ensemble des secteurs, l'automobile, le bâtiment, la construction électrique et mécanique tenant la vedette. Les gains de l'économie américaine s'expliquent par une série de facteurs dont l'effet s'est additionné.

Au premier rang figure la nouvelle politique économique définie en août 1971 par la Maison Blanche pour stimuler l'économie: déficit budgétaire important (23 milliards de

dollars) qui a notamment permis d'accélérer les commandes fédérales, augmentation de la masse monétaire et argent facile pour les entreprises pendant une bonne partie de l'année, enfin suppression de la taxe fédérale à l'achat d'automobiles qui a contribué à la relance des achats.

Le Congrès a ajouté sa contribution à ce programme en votant une augmentation de 20 pour cent des retraites vieillesse, ce qui a contribué à relever les revenus des Américains de 8,1 pour cent sur l'ensemble de l'année.

De fait, les ventes de détail ont progressé de 13 pour cent en 1972. Les consommateurs utilisant une part de l'épargne élevée qu'ils avaient constituée en 1971.

Au niveau des entreprises la reconstitution des stocks qui s'étaient maintenus à un niveau anormalement bas pendant l'année 1971 et une partie de 1972, a fortement contribué à la reprise de l'économie américaine.

Les conséquences du mini-boom de 1972 sur le commerce extérieur des États-Unis auront été plutôt défavorables. La reprise de l'économie améri-

caine est intervenue à un moment où les économies des autres grands pays industrialisés, à l'exception du Japon traversaient une phase de croissance modérée.

Ce décalage entre les cycles économiques s'est traduit par une forte croissance des importations américaines (21 pour cent) alors que les exportations n'ont augmenté que de 12 pour cent. Les effets de la dévaluation du dollar en décembre 1971, ont tardé à se manifester, et le déficit de la balance commerciale des États-Unis a atteint le niveau record de 6 milliards de dollars environ.

Pour de nombreux experts, les gains de productivité qui ont accompagné la reprise économique américaine restent insuffisants pour compenser la hausse des prix et des salaires aux États-Unis, et les produits américains ne bénéficient pas d'un avantage particulier sur les marchés extérieurs du fait de la bonne santé de l'économie américaine.

C'est pourquoi les responsables américains s'efforcent encore pendant l'année 1973 d'obtenir de leurs partenaires commerciaux des concessions qui permettent de réduire le déficit des échanges.

## RAPPORTS FINANCIERS

### Alcan

Alcan Aluminium Ltée a annoncé vendredi des revenus nets consolidés pour l'année fiscale au 31 décembre 1972 de US \$61,2 millions, ou \$1,78 l'action, soit une légère augmentation sur la période antérieure qui avait marqué US \$60,2 millions et \$1,75 l'action.

Les ventes totales de l'année se sont accrues de 5,6 pour cent, soit de \$1,43 milliard à \$1,5 milliard.

Les ventes de produits d'aluminium par les filiales consolidées d'Alcan ont été de 1,451,500 tonnes, contre 1,398,000 en 1971.

L'Aluminium Co. du Canada Ltée, dont les résultats financiers sont consolidés dans les bilans de la société mère, avait, en 1972 des revenus nets de US \$27,2 millions, en baisse par rapport à 1971 qui marquait \$38,8 millions.

### Texaco Canada

Texaco Canada a annoncé que les profits nets pour le dernier trimestre de 1972 se sont élevés à \$11,694,000, ou \$1,20 par action ordinaire, comparativement à \$10,727,000, ou \$1,10 par action au cours de la même période l'an dernier. Le revenu brut pour le même trimestre totalisait \$124,547,000, comparativement à \$117,338,000. Pour l'année 1972, on estime les profits nets de la société à \$42,228,000, ou \$4,33 par action, comparativement à \$31,319,000, ou \$3,21 par action en 1971. Les revenus bruts pour 1972 se sont chiffrés par \$463,199,000 tandis qu'ils atteignaient \$406,071,000 pour l'année précédente.

### Outboard Marine

Outboard Marine Corporation a annoncé que les bénéfices nets du premier trimestre, lequel s'est terminé le 31 décembre 1972, se sont élevés à \$695,000 ou 8 cents par action au regard d'une perte d'exploitation de \$282,000 ou 4 cents par action lors de la même période en 1971, soit un crédit extraordinaire de 12 cents par action. Les ventes du premier trimestre ont augmenté de 27 pour cent par rapport à \$78,310,000 au regard de \$62,012,000 l'année précédente.

### Diners Club

Au cours de 1972, la société Diners Club a accusé une perte de \$5,9 millions comparativement à une perte de \$15,9 millions un an auparavant.

### Denison Mines

Les bénéfices nets de la société Denison Mines se sont chiffrés par \$8,115,000 ou \$1,81 l'action en 1972 à rapprocher de \$7,740,000 ou \$1,66 l'action pour l'exercice précédent.



### Des tracteurs à tout faire

Les énormes appareils Boeing 747 d'Air Canada sont délicatement toués ou mis en place aux portes à l'aide de tracteurs Hough T800. D'une capacité de traction d'un million de livres, ces tracteurs mesurent 30 pieds de longueur, pèsent 145,000 livres et peuvent être manœuvrés à l'avant comme à l'arrière. Ces machines peuvent également alimenter l'appareil en énergie électrique à même un groupe de démarrage au sol intégré.

# Reagan ne perçoit aucun indice d'accord pour l'affaire Michelin

OTTAWA (DJ) — Le gouvernement canadien a protesté, cette fois officiellement, auprès du gouvernement des États-Unis contre la décision du Trésor américain de frapper les pneus radiaux Michelin, fabriqués en Nouvelle-Ecosse, de droits de douane supplémentaires de 6,6 pour cent.

Le Trésor a pris récemment cette décision en alléguant que les subventions et les prêts reçus par Michelin pour la construction de ses usines revenaient à subventionner les exportations de pneus aux USA.

Le ministre canadien de l'Industrie et du Commerce, M. Alastair Gillespie, a déclaré hier, au moment où ses adjoints recevaient des représentants de Michelin, que la teneur de la note envoyée à Washington sera divulguée la semaine prochaine probablement lorsque les États-Unis y auront répondu.

Il a ajouté qu'il n'excluait pas la possibilité que le gouvernement fédéral en appelle lui-même de la décision du Trésor auprès de la Cour des douanes, à New York. Michelin étudie la question présentement.

A Washington, le premier

ministre de la Nouvelle-Ecosse, M. Reagan, a discuté la situation avec des fonctionnaires américains et a déclaré par la suite, à l'ambassade canadienne, que la décision du Trésor, "injuste et injustifiée", pourrait créer le chaos dans le commerce international puisque plusieurs pays industrialisés, dont les États-Unis, fournissent une aide économique aux industries désireuses de s'implanter dans des régions où il y a un surplus de main-d'œuvre.

Aux USA, cette aide est accordée par des agences de développement des gouvernements d'Etat ou des administrations locales.

M. Reagan a aussi déclaré que le gouvernement des États-Unis travaille contre ses propres intérêts par ce genre de décision puisque le Canada constitue un grand marché pour les exportations américaines. Si les exportations canadiennes aux USA sont limitées, a-t-il dit, cela pourrait conduire à une diminution des achats du Canada aux USA.

Il a ajouté qu'il est curieux de constater que Michelin de France peut exporter aux USA le même genre de

pneus que ceux qu'elle fabrique au Canada sans avoir à payer de droits de douane supplémentaires.

Au cours de ses entretiens avec un haut fonctionnaire du Trésor, M. Reagan n'a décelé aucun indice qui permette de supposer que les États-Unis céderont bientôt aux pressions du Canada pour l'abolition de ces droits supplémentaires. Tout au plus, considérant que l'aide canadienne à Michelin est échelonnée, peut-on espérer que les droits de 6,6 pour cent seront réduits dans un an à 3,3 pour cent.

M. Reagan a profité de sa visite à Washington pour promouvoir les intérêts de sa province en invitant les États-Unis à importer du pétrole via la Nouvelle-Ecosse, ou plus exactement le détroit de Canso.

"Même si nous n'avons pas fait qu'empirer une situation déjà défavorable pour les exportations québécoises à l'étranger au cours de l'année, ce sont évidemment les États-Unis qui constituent le plus gros client du Québec avec près de 60 pour cent des exportations totales. Par ailleurs, les autres pays du Marché commun forment le 3e marché en importance pour le Québec avec 12,6 pour cent.

L'entrée, le 1er janvier, de la Grande-Bretagne dans

entre 25 cents et 42 cents le baril en important du pétrole du Moyen-Orient via le port du détroit de Canso. Des navires japonais de 350,000 tonnes s'y rendent déjà.

M. Reagan a aussi informé la presse que la banque Rothschild, de Londres, étudie la possibilité de harnacher les marées de la baie de Fundy pour la production d'électricité même si, dans les milieux officiels des États-Unis et du Canada, "on est un peu porté au scepticisme".

"Si les consommateurs de New York voulaient payer quelques cents de plus pour leur éclairage, a-t-il dit, ils pourraient bénéficier de cette électricité."

Le système monétaire de l'Occident s'est écroulé vers la fin de l'année 1971. Ça s'est produit quand le président Nixon a été forcé de suspendre les conversions en or de dollars entre les mains de non-Américains. Un déficit persistant dans la balance des paiements des États-Unis avait forcé le président Nixon à prendre cette décision.

Des nouvelles encourageantes pour les producteurs d'or au Canada sont venues l'an dernier. Ça été quand le gouvernement fédéral a an-

noncé que serait prolongée de trois ans la loi pour une aide d'urgence aux compagnies productrices d'or.

Cette loi devait expirer le 30 juin prochain. Elle a été prolongée jusqu'au 30 juin 1976. Le gouvernement a dit que ce prolongement fournira aux mines un prix de base d'environ \$48,27 l'once d'or et devrait être de nature à retarder la fermeture de quelques mines prises dans le déclin du prix de l'or sur le marché libre.

**Des suggestions**

Canadian Business Service recommande l'achat d'actions de Giant Yellowknife Mines Ltd. De l'avis de cette société d'investissements, le prix de l'or à travers le monde pourrait bien monter de nouveau. Et Canadian Business Service note que les bénéfices de Giant Yellowknife ont monté de façon continue au cours des derniers mois. Ce titre a été coté à \$7,30 environ.

Babson's Reports suggère, pour sa part, l'achat d'actions de Dome Mines. Cette société trouve que Dome Mines est une valeur alléchante parmi celles qui se situent aux alentours de \$73.

Dome, qui est considéré comme un bon indice de la production de l'or au Canada, a enregistré une augmentation de 66 pour cent dans ses bénéfices au cours des neuf mois qui se sont terminés le 30 septembre 1972.

Babson's note également que l'une des raisons qui ont fait monter considérablement le prix de l'or, c'est que l'Afrique du Sud a refusé de livrer sur les marchés environ un tiers de sa production d'or.

D'autres valeurs sont recommandées par des compagnies d'investissements à Toronto. Voici ces valeurs et les niveaux approximatifs de leurs prix: Consolidated Textile Mills, \$4,15; Finning Tractor, \$14; Standard Broadcasting, \$13,63; Texas Gulf, \$20,63 et Simpsons Ltd., \$31,75.

# Surveillez l'or

d'après PC

L'or, ce précieux métal qui a poussé des prospecteurs à la recherche de fortunes à franchir des milliers de miles, reste quelque chose que les investisseurs doivent garder à l'esprit pour une appréciation à long terme.

Tenez, il y a eu beaucoup de publicité au sujet des métaux de base et des pétroles de l'Ouest comme valeurs boursières, mais ça n'a pas empêché ces mêmes valeurs de reculer, alors même que les aurifères, dont on parlait peu, sont montés à la surface de la Bourse.

Et, aujourd'hui, plusieurs analystes estiment qu'il y a lieu de surveiller étroitement ce qui se passe dans le domaine des mines d'or, de surveiller ça et, en même temps, de faire preuve de patience.

La société Issard, Robertson et Easson dit que ce n'est pas sans raison qu'il y a eu une montée de l'indice des aurifères. Elle précise que le prix de l'or à travers le monde est lui-même en hausse.

Une dépêche de Londres, cette semaine, rapportait que la France réclame une augmentation considérable du prix officiel de l'or. La France, disait-on, veut que cette hausse fasse partie d'une réforme du système monétaire mondial.

La France veut que l'or reste la base de tout nouveau système monétaire international. Le système monétaire de l'Occident s'est écroulé vers la fin de l'année 1971. Ça s'est produit quand le président Nixon a été forcé de suspendre les conversions en or de dollars entre les mains de non-Américains. Un déficit persistant dans la balance des paiements des États-Unis avait forcé le président Nixon à prendre cette décision.

Des nouvelles encourageantes pour les producteurs d'or au Canada sont venues l'an dernier. Ça été quand le gouvernement fédéral a an-

noncé que serait prolongée de trois ans la loi pour une aide d'urgence aux compagnies productrices d'or.

Cette loi devait expirer le 30 juin prochain. Elle a été prolongée jusqu'au 30 juin 1976. Le gouvernement a dit que ce prolongement fournira aux mines un prix de base d'environ \$48,27 l'once d'or et devrait être de nature à retarder la fermeture de quelques mines prises dans le déclin du prix de l'or sur le marché libre.

**Des suggestions**

Canadian Business Service recommande l'achat d'actions de Giant Yellowknife Mines Ltd. De l'avis de cette société d'investissements, le prix de l'or à travers le monde pourrait bien monter de nouveau. Et Canadian Business Service note que les bénéfices de Giant Yellowknife ont monté de façon continue au cours des derniers mois. Ce titre a été coté à \$7,30 environ.

Babson's Reports suggère, pour sa part, l'achat d'actions de Dome Mines. Cette société trouve que Dome Mines est une valeur alléchante parmi celles qui se situent aux alentours de \$73.

Dome, qui est considéré comme un bon indice de la production de l'or au Canada, a enregistré une augmentation de 66 pour cent dans ses bénéfices au cours des neuf mois qui se sont terminés le 30 septembre 1972.

Babson's note également que l'une des raisons qui ont fait monter considérablement le prix de l'or, c'est que l'Afrique du Sud a refusé de livrer sur les marchés environ un tiers de sa production d'or.

D'autres valeurs sont recommandées par des compagnies d'investissements à Toronto. Voici ces valeurs et les niveaux approximatifs de leurs prix: Consolidated Textile Mills, \$4,15; Finning Tractor, \$14; Standard Broadcasting, \$13,63; Texas Gulf, \$20,63 et Simpsons Ltd., \$31,75.

# Les Bourses tentent de trouver leur équilibre

du parquet de la BOURSE

que l'on a vu cette semaine, sur les principales Bourses du Canada, un effort d'équilibre en face de prises de profits: le marché a été actif et souvent les prix ont fermé sans changement ou avec une légère baisse.

Ce manque d'entrain suivait une semaine de gains importants, surtout chez les pétroles de l'Ouest et les métaux, la pénurie de pétrole et de gaz naturel s'étant aggra-

vee aux États-Unis et les prix du cuivre ayant monté.

De si beaux prix ont incité beaucoup d'investisseurs à retirer leurs profits. Dans la seule journée de lundi, l'indice des industrielles, à Toronto, a subi son pire recul depuis trois mois, perdant 1,23 à 227,35.

Même scénario à New York mais pour une autre raison: l'inquiétude au sujet de la situation économique, suite à

la décision du président Nixon d'abolir presque tout contrôle des prix et salaires.

À Toronto, l'indice des industrielles a reculé de 1,22 à 227,36 dans la semaine.

À la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne, l'indice combiné a reculé de 2,04 à 228,21. Il s'y est transigé 6,18 millions d'actions, contre 0,17 million la semaine précédente.

# G.-B.-CEE: Québec verrait 50% de ses exportations affectées

QUEBEC (PC) — En dépit des déclarations optimistes des dirigeants québécois, l'entrée de la Grande-Bretagne dans le Marché commun affectera à des degrés divers environ 50 pour cent de nos exportations dans ce pays et risque de causer des problèmes relativement sérieux à certaines industries.

Bien plus, l'élargissement progressif de la zone de libre-échange entre 16 pays européens risque d'accroître davantage la dépendance du Canada et du Québec envers les investissements et le marché américains.

Cette conclusion se dégage de l'étude d'un rapport confidentiel soumis en août dernier aux autorités gouvernementales, et dont le quotidien québécois "Le Soleil" a publié les grandes lignes.

Le document préparé par la direction de la recherche et de la planification du ministère de l'Industrie et du Commerce s'intitule "Les conséquences sur l'économie québécoise de l'entrée de la Grande-Bretagne dans la Communauté économique européenne".

Selon ce rapport, 65 pour cent des exportations québécoises en Grande-Bretagne sont, théoriquement, affectées par l'entrée de ce pays dans la CEE mais une analyse plus minutieuse ramène ce chiffre à environ 50 pour cent puisque des hausses de tarifs douaniers entraînent pas nécessairement d'effets défavorables sur les exportations.

**Les privilèges**

En 1970, les exportations québécoises en Grande-Bretagne ont atteint \$476 millions. Ce chiffre représente près de 13 pour cent du total des exportations québécoises à l'étranger au cours de l'année. Ce sont évidemment les États-Unis qui constituent le plus gros client du Québec avec près de 60 pour cent des exportations totales. Par ailleurs, les autres pays du Marché commun forment le 3e marché en importance pour le Québec avec 12,6 pour cent.

L'entrée, le 1er janvier, de la Grande-Bretagne dans

le Marché commun met un terme aux relations commerciales privilégiées entre le Canada et ce pays. L'adhésion britannique met fin graduellement à ces privilèges. Selon le rapport un volume total de marchandises évalué à quelque \$200 millions sera touché par ces modifications. Si le rapport conclut qu'il ne faut pas surestimer l'effet de la hausse du tarif sur les échanges commerciaux, il indique cependant des secteurs industriels qui seront fortement affectés par la décision britannique.

Le secteur de l'aluminium et du fer sera particulièrement touché. "L'adhésion de la Grande-Bretagne ne fait qu'empirer une situation déjà défavorable pour les exportations canadiennes d'aluminium à destination du Royaume-Uni", écrit le rapport.

Le document prévoit aussi une perte de compétition pour le fer. Les deux principales compagnies touchées sont l'Alcan et Union Carbide.

La situation produit des effets encore plus défavorables au niveau des produits agricoles et principalement

pour le fromage Cheddar. En 1970, 94 pour cent du total des exportations de ce produit québécois s'est fait en Grande-Bretagne. Dans ce domaine la compagnie Kraft sera la première affectée.

"Les produits agricoles québécois, affirme le rapport, seront soumis à un système de prélèvement de droits variables, instrument de protection prévu dans la politique agricole des Six. Ces prélèvements rendront nos produits très peu concurrentiels sur les marchés européens".

Le rapport prévoit enfin que la plupart de nos exportations de produits manufacturés seront défavorablement affectées par ces changements tarifaires. Le papier journal et la pâte de bois ne seront toutefois pas affectés, le gouvernement canadien ayant réussi à négocier un accord spécial qui fait que l'exportation de ces produits sera soumise à un contingentement exempt de droits de douane.

# Les Américains vivent la crise de l'énergie

par Lionel DESJARDINS

Collaboration spéciale à Washington

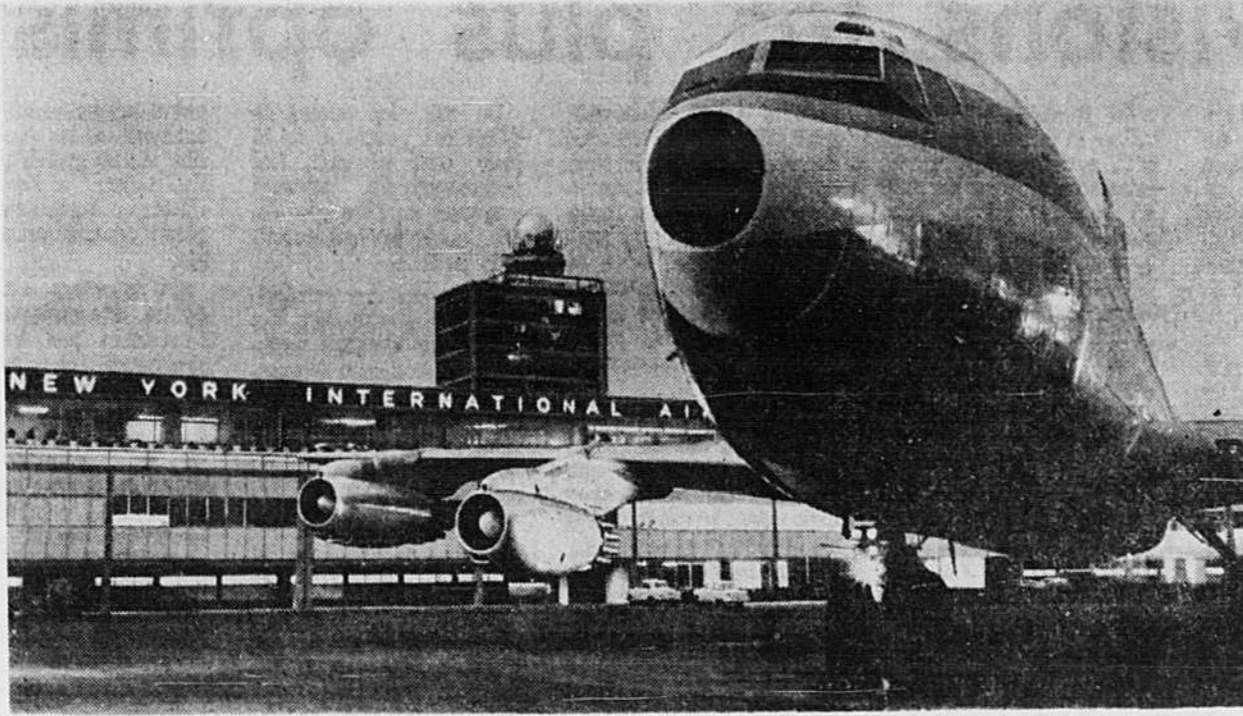
WASHINGTON — La crise de l'énergie n'est plus pour des millions d'Américains une menace abstraite lancée par des experts.

Selon les autorités américaines, les graves pénuries d'énergie que connaissent pratiquement tous les États américains depuis plus de deux semaines sont dues au temps froid et à la diminution des réserves nationales de gaz naturel.

Quelles que soient les raisons apportées, les Américains connaissent dès aujourd'hui les premiers signes de la crise prévue pour 1975.

La pénurie d'énergie a obligé la fermeture d'écoles et d'usines du Colorado à l'Ohio. Pour la première fois, des maisons n'ont pu être chauffées au Michigan et en Illinois et plusieurs citoyens ont dû être évacués de certaines régions du Minnesota.

Les plus graves pénuries apparaissent dans les secteurs de l'huile à chauffage et de carburant pour diesel. Le manque de carburant pour diesel a même, à certains endroits, empêché les entreprises de transport d'acheminer l'huile à chauffage.



Le manque de carburant pour avion s'accroît à cause de la hausse de la demande d'électricité et de mesures plus sévères pour lutter contre la pollution.

Ce manque de carburant pour diesel provient de la décision des raffineries de concentrer leurs efforts sur la production de l'essence parce que les prix de l'essence ont été fixés par la commission sur le contrôle des prix à un taux beaucoup plus élevé que les prix du carburant pour diesel et de l'huile à chauffage.

Selon les entreprises pétrolières, elles n'ont aucun intérêt à produire les huiles lourdes alors que la demande pour l'essence ne cesse de croître depuis l'été.

Pendant que la demande pour l'essence croissait rapidement, les compagnies pétrolières voyaient leurs capacités de raffinage diminuer à cause de la fermeture de raffineries trop vieilles pour être rentables.

Le temps froid que connaissent actuellement les États-Unis, même la Floride, où il a neigé la semaine dernière, a pris de court les distributeurs d'huile à chauffage. La température froide et humide du mois d'octobre a provoqué une importante demande d'huile à chauffage, réduisant les réserves au point où elles ne pourront

probablement être comblées avant plusieurs mois.

**Diesel et avion**

Les manques de carburant pour diesel et pour avion ont de plus été accentués par l'augmentation des demandes d'électricité et des mesures plus sévères pour lutter contre la pollution de l'air.

Les compagnies d'électricité ont commencé à utiliser des génératrices pour répondre à la demande d'électricité. Ces génératrices utilisent un mélange de carburant pour diesel et pour avion. A elle seule la Consolidated Edison Co., de New York, consomme 8 millions de gallons de ce carburant par année.

Entretiens les autorités concernées attendent impatiemment le discours sur l'énergie que prononcera le mois prochain le président Nixon où il annoncera les mesures que compte prendre son gouvernement pour solutionner ce grave problème qui menace le développement des États-Unis au cours des quinze prochaines années.

## CARRIÈRES et PROFESSIONS



**Desjardins+Sauriol  
et Associés**

**Ingénieurs-Conseils**

demandent un  
**INGÉNIEUR**

ayant une expérience minimum de cinq (5) années en plomberie, chauffage, ventilation et climatisation.

Salaire intéressant et suivant l'expérience du candidat.

Toute demande sera gardée confidentielle.

S.V.P. faire parvenir celle-ci à :

M. Paul Laframboise  
Desjardins+Sauriol & Associés  
1885 boul. Industriel,  
Ville de Laval, Qué.,  
663-2870



**CHRYSLER  
CANADA LTÉE**

offre

**OCCASION DANS LA  
COMMERCIALISATION DE VÉHICULES**

Etes-vous âgé de 23 à 25 ans, et bilingue? Possédez-vous plus qu'un diplôme d'école secondaire?  
Etes-vous intéressé à l'administration des affaires, à la commercialisation et à la gestion?  
Etes-vous prêt à recevoir une formation intensive?  
Etes-vous prêt à déménager et à voyager? Si oui, veuillez composer :

697-4880, poste 250

### RELATIONS INDUSTRIELLES

On demande une personne expérimentée dans ce domaine pour projet de construction à Fermont, Québec.

Elle doit parfaitement connaître les décrets régissant l'industrie de la construction dans la province de Québec et posséder une solide formation dans les relations de travail, comme il est nécessaire qu'elle soit couramment bilingue, français et anglais.

Ses fonctions comprendront les contacts avec les représentants syndicaux ainsi que les agents d'affaires pour le compte du directeur du projet.

Le titulaire se chargera également de recruter la main-d'œuvre à partir de son bureau au projet.

Le salaire reste à convenir et dépendra de l'expérience et des capacités du candidat choisi.

Veuillez adresser un résumé à :

**M. J. Tonelli,**

La Cie Mannix (Québec) Ltée & Associés  
B.P. 100 Fermont, Comté Duplessis, P.Q.



**LA COMMISSION DES ÉCOLES  
CATHOLIQUES DE MONTRÉAL**

### OFFRES D'EMPLOI

**Professeurs au cours secondaire**

#### DISCIPLINE

I — Anglais (hommes-femmes)

Exigences: Brevet d'enseignement de préférence  
Connaissance pratique de la langue anglaise

II — Éducation physique (femmes-hommes)

Exigences: Brevet d'enseignement de préférence  
Formation spécialisée

III — Comptabilité (hommes)

Exigences: Brevet d'enseignement de préférence  
Formation spécialisée

IV — ENSEIGNEMENT PROFESSIONNEL

— Dessin technique

— Électricité

— Bois

Exigences: Diplôme technique ou, à défaut, une formation professionnelle suffisante.

Au moins (3) années d'expérience industrielle pertinente.

TRAITEMENT: conforme à la scolarité et à l'expérience d'après les normes de la convention collective des enseignants.

Les personnes intéressées sont priées de faire leur demande le plus tôt possible en composant 525-6311, poste 285

Sylvio de Grandmont,  
Le Secrétaire

### PROJETEURS

PRODUCTION DE METAL EN FEUILLE

United Aircraft du Canada Limitée est à la recherche de projeteurs en metal en feuille et soudure pour turbine à gaz. Une expérience d'usinage de tels composants serait utile.

Nous offrons une échelle complète de bénéfices marginaux et un salaire alléchant.

Faites parvenir votre résumé à :

Agent senior de recrutement

**United  
Aircraft**  
DU CANADA LIMITEE

C.P. 10, Longueuil.

### UNIVERSITÉ CARLETON

Poste de Vice-Président académique.

Les personnes intéressées au poste de Vice-Président académique sont priées de soumettre des noms ou de faire acte de candidature de préférence par l'envoi d'une lettre de recommandation ou d'un curriculum vitae.

#### FONCTIONS ESSENTIELLES:

- Consulter et conseiller le Président dans le domaine des affaires académiques.
- Assumer la responsabilité des opérations académiques qui lui seront confiées.
- Remplacer le Président en cas d'absence et sur sa demande faire fonction de représentant principal de l'Université.
- Participer aux principaux comités universitaires, soit comme président, soit comme simple membre.
- Promouvoir la recherche pédagogique à l'intérieur de l'Université.

Les nominations ou candidatures devront parvenir à l'adresse suivante, avant le 31 janvier 1973.

The Secretary,  
Advisory Committee to the President on  
the Selection of a Vice-President (Academic)  
Room 607  
Administration Building  
Ottawa, Ontario K1S 5B6

### OCCASION UNIQUE... EN ASSURANCE-VIE

Ce n'est pas tous les jours qu'une pareille occasion se présente.

Les assureurs-vie qui ont toujours rêvé d'une gerance à Montréal et qui croient posséder les qualifications nécessaires pour un tel poste sont priés d'en discuter avec nous.

#### EXIGENCES:

- L.U.A.T.C. terminée;
- Ambitieux;
- Avoir fait ses preuves en assurance-vie.

Bénéfices marginaux: à nos frais.

Salaire très attrayant pour personne d'expérience.

Votre "curriculum vitae" sera exigé dès l'entrevue.

Toute demande traitée confidentiellement.

Pour obtenir un rendez-vous téléphoner à:  
273-4404  
entre 2 et 4 h. et 7 et 8 P.M.

### OFFICIER DE CRÉDIT SALAIRE JUSQU'À \$13.000

Une occasion d'avancement extrêmement rémunératrice et appelant au dépassement est offerte par notre client, une importante compagnie financière canadienne dans le domaine de financement commercial ainsi que le financement par voie de location s'occupant de prêts commerciaux dans le domaine des prêts à bail. L'échelle des prêts et le financement par voie de location aux entreprises commerciales canadiennes s'établit autour de \$75.000 et plus.

Notre client recherche une personne compétente et parfaitement bilingue possédant une ou deux années d'expérience au crédit et des ventes de financement avec l'accent dans l'analyse des états financiers. Le candidat doit être en mesure de communiquer efficacement tant avec le personnel de cadre des affaires, de l'industrie, du gouvernement qu'avec le personnel de notre compagnie.

Poste auprès de la succursale montréalaise; les possibilités d'avancement y sont excellentes.

Repondre en adressant curriculum vitae  
à titre confidentiel,  
ou téléphoner (866-8391)  
ref. au dossier MC1233

**H. V. CHAPMAN  
& ASSOCIATES LIMITED**

1255 rue University, suite 333 — 866-8391

### PROJECT MANAGER

General contractor requires experienced engineer or technician to act as project manager fully in charge of multi million building projects in Montreal.

Candidate must be bilingual and have at least 5 years experience doing this type of work.

Send your "curriculum vitae" to:

BOX 13301 LA PRESSE

### CHEF DU SERVICE DU PERSONNEL

Une institution hospitalière de 600 lits recherche les services d'un chef du service du personnel.

#### QUALIFICATIONS

Le candidat devra posséder une formation universitaire de préférence en relations industrielles et quelques années d'expérience dans le secteur hospitalier.

OU

une formation de base jugée satisfaisante et plusieurs années d'expérience dans un poste similaire dans le secteur hospitalier.

#### CONDITIONS

Le salaire sera déterminé selon les qualifications et l'expérience du candidat, selon les normes du Ministère des Affaires Sociales.

Faire parvenir un "curriculum vitae" détaillé avant le 26 janvier 1973 au:

Directeur Général  
HOPITAL DES LAURENTIDES  
L'ANNONCIATION  
Cte Labelle, Qué.

### CENTRE LE CARDINAL INC.

recherche

Infirmières licenciées, régulières et partielles, soir et nuit.

Téléphone:

**352-3020**

entre 8 a.m. et 4 p.m.

### REPRÉSENTANT DES VENTES

Carrière intéressante dans le domaine de l'imprimerie, au sein d'une compagnie bien établie, reconnue comme leader.

EXIGENCES: Le candidat doit être âgé d'au moins 25 ans, travailler, ambitieux et posséder une voiture. L'expérience de la vente d'un produit industriel est requise et la connaissance du domaine de l'imprimerie est un atout.

CONDITIONS: Salaire de base, commissions et allocation de voiture. Bénéfices marginaux. Le salaire de base sera en fonction des qualifications et de l'expérience du candidat.

LIEU DE TRAVAIL: Québec et est du Québec.

Les candidats intéressés sont priés de faire parvenir un état de leur expérience en mentionnant le salaire désiré à

**CASE 13,293 LA PRESSE**

### SECRÉTAIRE

Une étude juridique est à la recherche d'une secrétaire possédant quelques années d'expérience.

Ce poste peut intéresser les personnes âgées de 25 à 30 ans. La parfaite connaissance des langues française et anglaise parlées et écrites, l'initiative et le goût des responsabilités sont considérés comme facteurs déterminants.

Pour toutes informations, veuillez communiquer avec M. André Bisailon

878-9381

### ESTIMATEUR PISAPIA CONSTRUCTION INC.

demande

Estimateur pour relever quotes. Salaire proportionnelle expérience. Position stable, bénéfices marginaux.

Ecrire à: **468, rue St-Jean  
Montréal 125**

### TECHNICIENS (R.T.)

Département Rayons X, service de jour et soir

INFIRMIÈRES AUTORISÉES

INFIRMIÈRES AUTORISÉES

Département radiologie, service de jour

Toute personne intéressée devra s'adresser à:

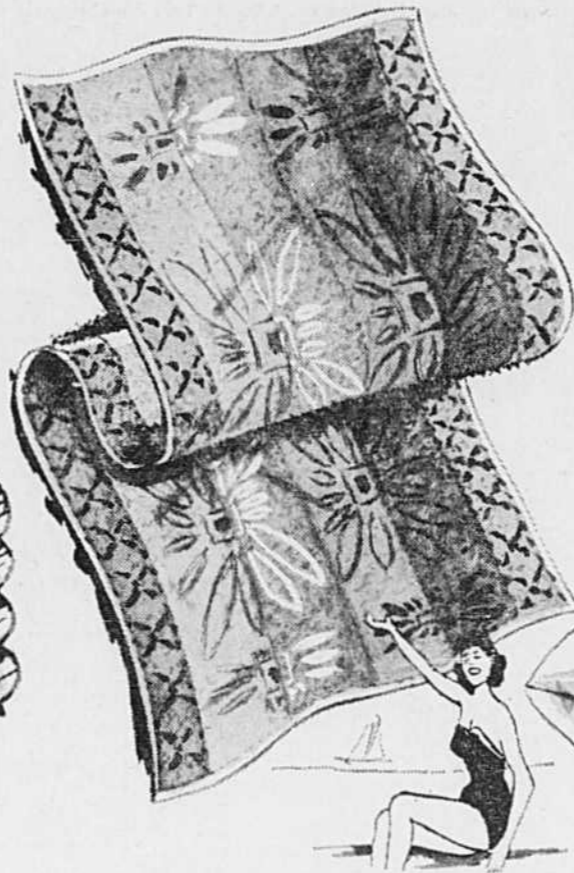
Directeur du Personnel  
HOPITAL GÉNÉRAL LASALLE  
Tél. 365-1510



# PRÉ-JOURNÉ

Prix spéciaux prometteurs...!

## DUPUIS



### "Riviera" de Tex Made

81 x 100  
54 x 75  
72 x 100  
39 x 75

**3<sup>99</sup>**  
ch.

Taies **2<sup>09</sup>**  
la paire

Draps et taies sans repassage en Fortrel\* (polyester) et coton, 128 fils au po. carré. Motif rayé sur fond blanc, drap ordinaire avec bordure fleurie. Légères imperfections. Brun, lilas, rose, ton or, vert.

COMPOSEZ 842-6171  
TROISIEME — RAYON 150

### Serviette de plage

Valeur de 3.98

**2<sup>29</sup>**  
ch.

Serviette de plage en tissu jacquard à motif fleuri. Coton éponge doux et absorbant. Couleurs variées. 30 x 60 po.

COMPOSEZ 842-6171  
TROISIEME — RAYON 140

### Housses diverses

A. Housse en piqué, emboutant, pour le lit. Coton blanc. 54, 48, 39, 36 et 30 x 75 po. Valeur de 9.00 et 10.00

**5<sup>49</sup>**  
ch.

B. Housse enveloppant tout le matelas. Finie sur glissière. Coton blanc. 54, 48, 39, 36 et 30 x 75 po. Valeur de 6.50 et 7.99

**3<sup>99</sup>**  
ch.

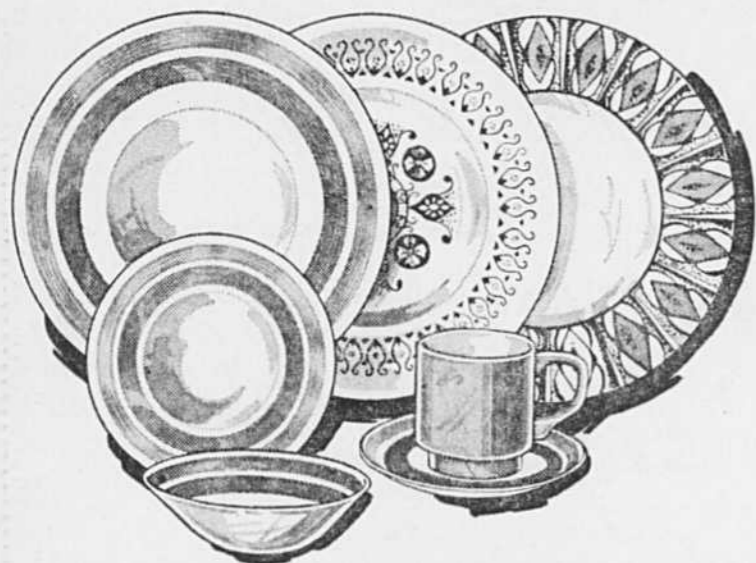
C. Housse emboutante pour matelas. Coton blanc. 54, 48, 39, 36 et 30 x 75 po. Valeur de 4.50

**2<sup>49</sup>**  
ch.

D. Housse d'oreiller, finie sur glissière. Blanc. Valeur de 1.29

**2 pour 1<sup>49</sup>**

COMPOSEZ 842-6171  
TROISIEME — RAYON 150



### Service 20 pièces

Service de vaisselle en simili porcelaine, emballé dans une boîte à poignée. 4 assiettes à dîner, 4 bols à soupe, 4 assiettes à dessert, 4 tasses et 4 soucoupes. Valeur de 12.95

**8<sup>89</sup>**  
l'ens.

COMPOSEZ 842-6171  
MEZZANINE — RAYON 760

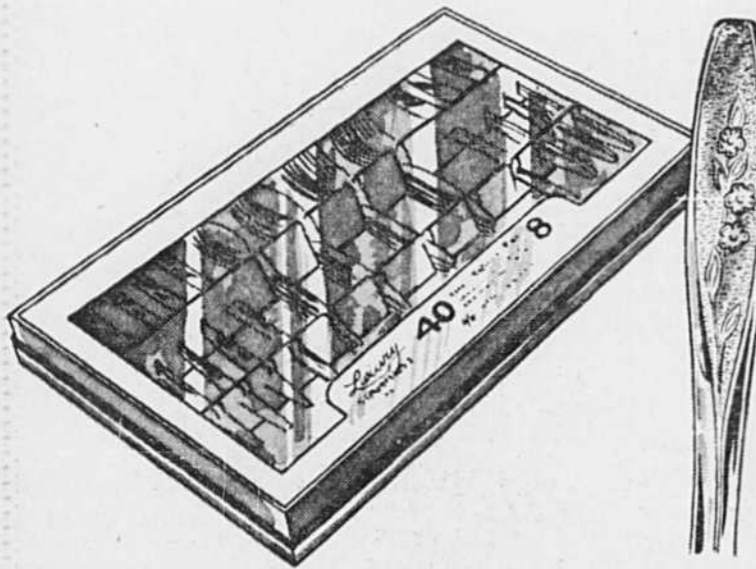
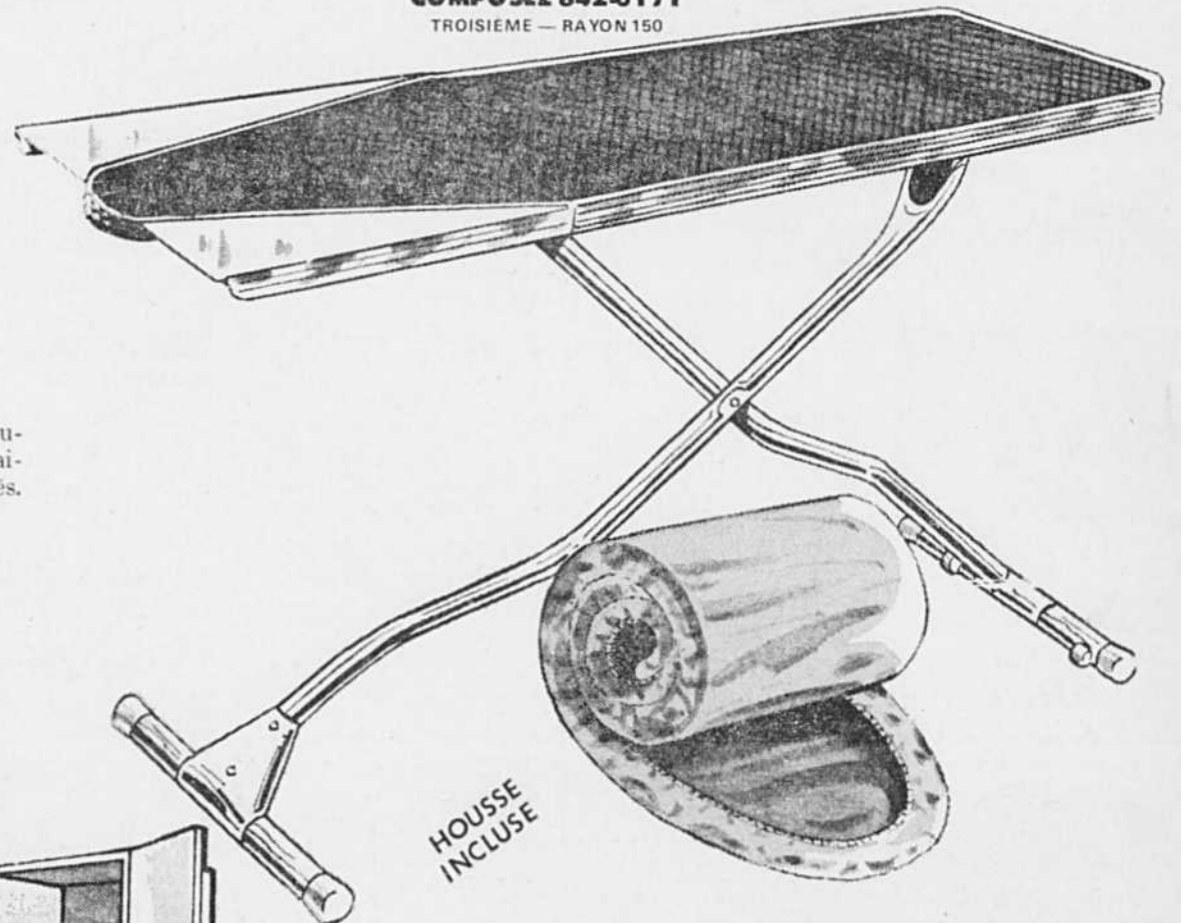
### Planche à repasser "Rid Jid" et housse Teflon

Valeur de 27.95

**16<sup>89</sup>**  
l'ens.

Planche à repasser: réglage à 12 différentes hauteurs, rallonges pour former planche rectangulaire, pattes finies chrome, embouts caoutchoutés. Housse en Teflon.

COMPOSEZ 842-6171  
TROISIEME — RAYON 780



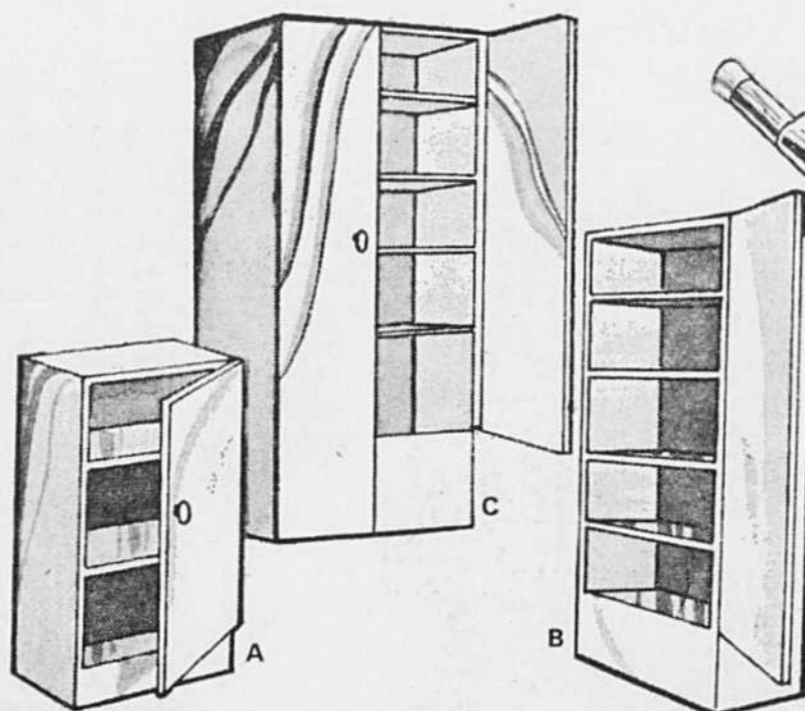
### Ménagère 40 pièces

Valeur de 15.95

**9<sup>89</sup>**  
ch.

Boîte-cadeau contenant 8 fourchettes à dîner, 8 couteaux, 8 fourchettes à salade, 8 cuillères à soupe, 8 cuillères à thé. En acier inoxydable d'International Silver. Dessins de roses sur le manche.

COMPOSEZ 842-6171  
MEZZANINE — RAYON 760



### Armoires de métal émaillé blanc

A - 36 x 19 x 11  
Valeur de 19.99

**14<sup>89</sup>**  
ch.

B - 60 x 19 x 11  
Valeur de 29.95

**22<sup>89</sup>**  
ch.

C - 60 x 26 x 11  
Valeur de 39.99

**31<sup>89</sup>**  
ch.

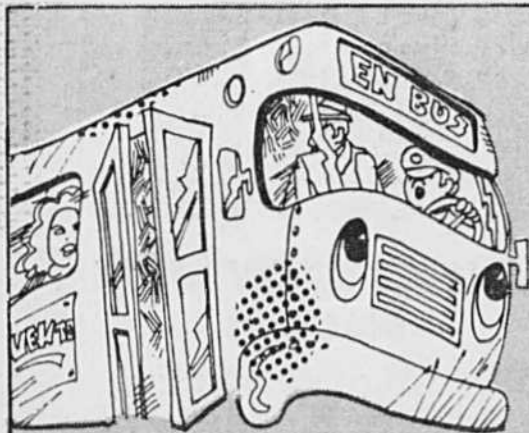
Attrayantes armoires de métal émaillé pour ranger les objets à la traine. Le modèle aux plus grandes dimensions possède deux portes.

COMPOSEZ 842-6171  
TROISIEME — RAYON 780



DÉCOUVREZ  
LE NOUVEAU DUPUIS

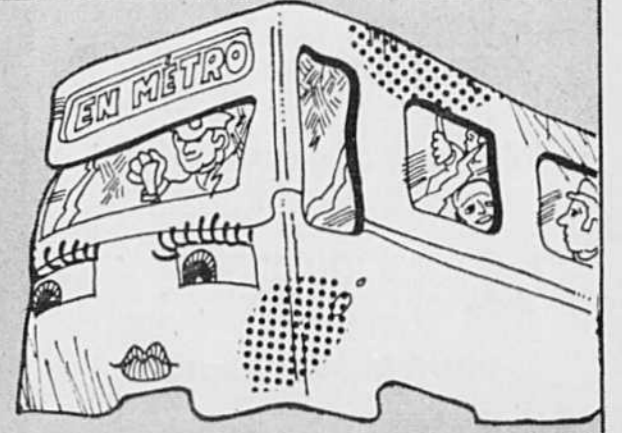
D'ACCÈS DIRECT PAR LE MÉTRO  
Berri-de Montigny



JEUDI  
**Jour J**  
DUPUIS

**VOYAGEZ**  
A NOS FRAIS,  
DE 9h<sup>30</sup> À 11h.A.M.

LE JEUDI 25 JANVIER



Recherchez les affiches jaunes: elles identifient des aubaines hors de l'ordinaire!